

Zmluva o poskytnutí dotácie  
uzavretá podľa ustanovení § 51 Občianskeho zákonníka  
a § 6 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 3/2015 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu  
Mesta Svit

I.  
Zmluvné strany

- 1.1 Poskytovateľ: Mesto Svit  
Sídlo: Hviezdoslavova 269/33, 05921 Svit  
Zastúpený: Ing. Miroslav Škvarek, primátor mesta  
IČO: 00326607  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.Bratislava, pobočka Poprad,exp. Svit  
číslo účtu: 24727562/0200

/ďalej len poskytovateľ/

- 1.2 Žiadateľ: Asociácia nepočujúcich Slovenska  
Centrum nepočujúcich ANEPS  
Sídlo: 05801 Nábřežie Jána Pavla II. č. 439/16  
Zastúpený: Klasová Mária – predsedníčka  
IČO: 42380545  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, pobočka Poprad  
č. účtu: 5063517034/0900

/ďalej len žiadateľ/

II.  
Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie dotácie žiadateľovi v sume **150,- €** /slovom: **jednostopäťdesiat eur** / v termíne do 15. dní odo dňa podpísania zmluvy zmysle §-u 6, ods. 1) Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 3/2015. Poskytnutie dotácie bolo prejednané v komisii zdravotnej, sociálnej, bytovej a verejného poriadku MsZ na zasadnutí dňa 24.02.2015, č. uznesenia č. 1/2015.

III.  
Účel poskytnutia dotácie

- 3.1. Žiadateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu v plnej výške na financovanie činnosti **podpory rozvoja spoločenskej a kultúrnej činnosti: bowlingový turnaj, 3-dňový výlet, guláš s MDD, vianočné posedenie,**

IV.  
Podmienky použitia dotácie

- 4.1 Poskytnuté finančné prostriedky sú účelovo viazané a žiadateľ sa zaväzuje použiť ich v zmysle § 7ods. 4 zákona NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov len na účel, ktorý je uvedený v čl. III., bod **3.1** tejto zmluvy.
- 4.2 Po podpísaní zmluvy o poskytnutí dotácie oboma zmluvnými stranami sa finančné prostriedky uvedené **v čl. III, bod 3.1** tejto zmluvy poskytnú žiadateľovi bezhotovostným prevodom.
- 4.3 Poskytnutú dotáciu je žiadateľ povinný zúčtovať v termíne do 30 dní od ukončenia akcie, na ktorú boli finančné prostriedky poskytnuté, **najneskôr však do 15.12. 2015** v zmysle §-u 7, bod 2 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 3/2015.
- 4.4 Vyúčtovanie musí obsahovať:  
a/ písomné vecné vyhodnotenie akcie, z ktorého bude zrejmé dodržanie účelu najmä obsahové zhodnotenie akcie /činnosti, popis aktivít, počet občanov a cieľová skupina, pre ktorú boli aktivity zamerané, fotografie aktivít a náhľady propagačných materiálov, prezenčné listiny a pod.

b/ finančné vyúčtovanie vypracované v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov s predložením písomného prehľadu a čitateľné fotokópie dokladov preukazujúcich použitie dotácie napr. daňový doklad /faktúru/, zmluvu o dielo, objednávky, dodacie listy, v odôvodnených prípadoch /drobný nákup/ pokladničný doklad s náležitosťami podľa Zákona NR SR č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, výpis z účtu a pod.

#### V.

#### Kontrola použitia poskytnutej dotácie

- 5.1 Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a podmienok dohodnutých v zmluve o poskytnutí dotácie, ako aj správnosti vyúčtovania a vecnej realizácie je oprávnený vykonať finančný úsek oddelenia správy majetku mesta a ekonomických činností a hlavný kontrolór mesta Svit.
- 5.2 Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré neboli použité na účel dohodnutý v čl. III., bod 3.1 tejto zmluvy, a to v plnej výške sumy poskytnutej dotácie.
- 5.3 Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi aj tú výšku finančných prostriedkov, ktorú nevyčerpal do výšky poskytnutej dotácie, a to do 5 pracovných dní odo dňa vyúčtovania podľa čl. IV., bodu 4.4 tejto zmluvy.
- 5.4 V prípade, že nebudú dodržané zmluvne dohodnuté podmienky, poskytovateľ si môže uplatňovať od žiadateľa svoje finančné nároky spolu s úrokom z omeškania cestou príslušného súdu.

#### VI.

#### Záverečné ustanovenia

- 6.1 Nedodržanie podmienok dohodnutých v zmluve sa považuje za porušenie rozpočtovej disciplíny v zmysle §-u 30, 31 a 32 zákona č. 523/2004 o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Žiadateľ, ktorý porušil rozpočtovú disciplínu je povinný neoprávnené použité dotáciu vrátiť do rozpočtu Mesta Svit v hotovosti do pokladne alebo bezhotovostným prevodom na účet mesta č. 24727562 / 0200 s uvedením variabilného symbolu – číslo zmluvy
- 6.2 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane žiadateľ a tri poskytovateľ.
- 6.3 Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.
- 6.4 Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni, ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.
- 6.5 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnym zástupcom oboch zmluvných strán a účinnosť nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v zmysle § 47 Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb v platnom znení.

Vo Svite dňa: 14.05.2015

za Mesto Svit:

za Asociáciu nepočujúcich Slovenska  
centrum nepočujúcich ANEPS Poprad

.....V.r.....  
Ing. Miroslav Škvarek  
primátor mesta

.....V.r.....  
Klasová Mária  
predsedníčka